

# Nuestra Señora de Guadalupe

Domingo 4 de febrero, 2024



## 5° DOMINGO DEL TIEMPO ORDINARIO

Y recorrió toda Galilea, predicando en las sinagogas y expulsando a los demonios. - Mc 1, 39

Leccionario II © 1987 Comisión Episcopal de Pastoral Litúrgica de la Conferencia del Episcopado Mexicano. ©LPI

## Actividades de esta semana

### Lunes 5 de febrero

### Martes 6 de febrero

6:00 pm - Confesiones  
7:30 pm - Misa  
8:00 pm - Medalla Milagrosa  
8:00 pm - Misioneros de María Inmaculada

### Miércoles 7 de febrero

12:00 pm - Misa  
1:00 pm - Entrega de despensas  
6:00 pm - Confesiones

### Jueves 8 de febrero

12:00 pm - Misa  
1:00 pm - Adoración al Santísimo  
7:30 pm - Mujeres de Emaús  
7:30 pm - Fruto de Fe (Grupo de jóvenes adultos)

### Viernes 9 de febrero

12:00 pm - Misa  
6:00 pm - Confesiones  
7:30 pm - Hombres de Emaús  
7:30 pm - Apóstoles de la Palabra

### Sábado 10 de febrero

3:00 pm - Confesiones  
6:00 pm - Misa (*ingles*)  
7:00 pm - Grupo de jóvenes adolecentes (Vicenteens)  
8:00 pm - Hora Santa Juvenil  
9:00 pm - Adoracion Nocturna

### Domingo 11 de febrero

#### Horario de Misa:

6:30 am, 8 am, 10 am, 12 pm, 2 pm y 5 pm

3:30 pm - Rosario de Pro-Vida  
6:00 pm - Asamblea (RCC)

**Directorio****Párroco:**

Rev. Marvin Navas, CM

**Vicario:**

Rev. Blas Lemos, CM

**Diácono:**

Eduardo Bernal

**Dir. de Formación en la Fe:**

Adilia Rodríguez.

Ext. 2

**Secretaria:**

Gloria Sierra.

Ext. 3.1

**Dir. Administrativo:**

Richard Sierra.

Ext. 4

**Dir. de Música:**

Juan M. Cajero.

Ext. 3.3

**Editor de Comunicaciones:**

Vicente Capistrano

Ext. 7

**Dir. Casa Marillac:**

Yesenia Echevarría

**Asistente:****Administrativa/Social:**

Máxima Torres

**Horario de Misa****Domingo** (Español):6:00 am, 8:00 am, 10:00 am,  
12:00 pm, 2:00 pm, y 5:00 pm**Martes:** 7:30 pm**Miér. -Vier.:** 12:00 pm**Sábado:** (Inglés): 6:00 pm**Confesiones****Martes a viernes:**

6:00 pm - 7:00 pm

**Sábados:**

3:00pm - 5:00pm

**Horario de oficina****Martes a viernes**

9:00 am - 4:00 pm



6212 Tuckaseegee Rd. Charlotte NC. 28214 | 704-391-3732  
olgcharlotte@rcdoc.org | www.parroquiansguadalupe.com

## Meditación del Evangelio

¿Dónde nos reunimos ahora, dónde nos apiñamos? Y ¿cuándo lo hacemos, a quien buscamos? Pues, podríamos decir que, en los estadios de fútbol y béisbol, o en los conciertos de artistas famosos, por mencionar algunos lugares. De hecho, en sobradas ocasiones, se sufre de accidentes y hasta mueren las personas por estampidas. Pero, Señor, con dolor te decimos, que esos tumultos de gente no suceden en tu Iglesia, ahí sobran lugares, ahí no hay accidentes por sobrecupo. El Evangelio nos dice que: “*El pueblo entero estaba reunido ante la puerta*”. Querían verte, tenían ansias de tocarte, de escucharte. De quedar sanos de sus dolencias físicas y espirituales.

Este pasaje del Evangelio nos enseña cuanto se tiene que trabajar si se dedica la persona a hacer el bien. La Oración Colecta de este domingo nos da el ánimo necesario para continuar el camino con Jesús como centro: “*Te rogamos, Señor, que guardes con incesante amor a tu familia santa,*

*que tiene puesto su apoyo sólo en tu gracia. Para que halle siempre en tu protección su fortaleza*”. Después de una larga jornada de trabajo, Jesús se retira a orar: “*De madrugada, cuando todavía estaba oscuro, Jesús se levantó, salió y se fue a un lugar solitario. Allí se puso a orar*” (Mateo 1, 35). Nos hace falta orar más. Nos hace falta asumir esa actitud con más responsabilidad. “*Si buscas a Dios y no sabes cómo empezar, aprende a orar y tómate la molestia de orar todos los días*” (Santa Teresa de Calcuta). ¿Lo harás?

©LPi



### Lecturas de la semana

Lunes: 1 Re 8, 1-7. 9-13/Sal 131, 6-7. 8-10/Mc 6, 53-56  
Martes: 1 Re 8, 22-23. 27-30/Sal 83, 3. 4. 5 y 10. 11/Mc 7, 1-13  
Miércoles: 1 Re 10, 1-10/Sal 36, 5-6. 30-31. 39-40/Mc 7, 14-23  
Jueves: 1 Re 11, 4-13/Sal 105, 3-4. 35-36. 37 y 40/Mc 7, 24-30  
Viernes: 1 Re 11, 29-32; 12, 19/Sal 80, 10-11. 12-13. 14-15/Mc 7, 31-37  
Sábado: 1 Re 12, 26-32; 13, 33-34/Sal 105, 6-7. 19-20. 21-22/Mc 8, 1-10  
Domingo: Lv 13, 1-2. 44-46/Sal 31, 1-2. 5. 11 (7)/1 Cor 10, 31—11, 1/Mc 1, 40-45

# V Domingo Ordinario

## Primera Lectura

*Jb 7, 1-4. 6-7*

En aquel día, Job tomó la palabra y dijo: "La vida del hombre en la tierra es visa de soldado y sus días, como días de un jornalero. Como el esclavo suspira en vano por la sombra y el jornalero se queda aguardando su salario, así me han tocado en suerte meses de infortunio y se me han asignado noches de dolor. Al acostarme, pienso: '¿Cuándo será de día?' La noche se alarga y me canso de dar vueltas hasta que amanece.

Mis días corren más aprisa que una lanzadera y se consumen sin esperanza. Recuerda, Señor, que mi vida es un soplo. Mis ojos no volverán a ver la dicha".

## Salmo Responsorial

*Sal 146*

R. Alabemos al Señor, nuestro Dios.

## Segunda Lectura

*1 Cor 9, 16-19. 22-23*

Hermanos: No tengo por qué presumir de predicar el Evangelio, puesto que ésa es mi obligación. ¡Ay de mí, si no anuncio el Evangelio! Si yo lo hiciera por propia iniciativa, merecería recompensa; pero si no, es que se me ha confiado una misión. Entonces, ¿en qué consiste mi recompensa? Consiste en predicar el Evangelio gratis, renunciando al derecho que tengo a vivir de la predicación.

Aunque no estoy sujeto a nadie, me he convertido en esclavo de todos, para ganarlos a todos. Con los débiles me hice

débil, para ganar a los débiles. Me he hecho todo a todos, a fin de ganarlos a todos. Todo lo hago por el Evangelio, para participar yo también de sus bienes.

## Evangelio

*Mc 1, 29-39*

En aquel tiempo, al salir Jesús de la sinagoga, fue con Santiago y Juan a casa de Simón y Andrés. La suegra de Simón estaba en cama, con fiebre, y enseguida le avisaron a Jesús. Él se le acercó, y tomándola de la mano, la levantó. En ese momento se le quitó la fiebre y se puso a servirles.

Al atardecer, cuando el sol se ponía, le llevaron a todos los enfermos y poseídos del demonio, y todo el pueblo se apiñó junto a la puerta. Curó a muchos enfermos de diversos males y expulsó a muchos demonios, pero no dejó que los demonios hablaran, porque sabían quién era él.

De madrugada, cuando todavía estaba muy oscuro, Jesús se levantó, salió y se fue a un lugar solitario, donde se puso a orar. Simón y sus compañeros lo fueron a buscar, y al encontrarlo, le dijeron: "Todos te andan buscando". Él les dijo: "Vamos a los pueblos cercanos para predicar también allá el Evangelio, pues para eso he venido". Y recorrió toda Galilea, predicando en las sinagogas y expulsando a los demonios.

## Gloria a ti, Señor, Jesús



## VIVIR LA LITURGIA INSPIRACIÓN DE LA SEMANA

Jesús fue de pueblo en pueblo, de sinagoga en sinagoga, siguiendo la necesidad. La sigue todavía, hasta el día de hoy. Tu vida es el pueblo que está visitando, tu corazón la sinagoga donde predica. Recuerda que para esto ha venido.



### Miembros del consejo pastoral:

Rev. Marvin Navas, CM  
Juan Manuel Cajero  
Bibiana Martínez  
Daniel Medina  
Deysi Herrera  
Haydeé García  
Marlen Rivas  
Mauricio Hernández  
Pablo Morera  
Mercy Quintanilla  
María Martínez

### Miembros del consejo financiero:

Rev. Marvin Navas, CM  
Richard Sierra  
Graciela Burton  
Enriqueta Angel  
Raúl González  
Otto García  
Héctor Guerra





## Santo de la semana

### Corta Biografía

San Jacinto (1185-1257) nació en Silesia, Polonia, de una familia noble. Recibió su educación en Cracovia, Praga y Bolonia. La fe de Jacinto y su reverencia por la Eucaristía fue notoria desde sus primeros años, se dedicó a la oración y pasó largas horas en adoración ante el Santísimo Sacramento, creyendo incondicionalmente en la presencia real de Cristo en la Eucaristía. Su fe impulsó su deseo de llevar el mensaje del amor de Cristo y la Eucaristía a tierras lejanas.

A inicios del siglo XIII, después de ser testigo de una obra milagrosa por mano de Domingo de Guzmán (quien posteriormente sería Santo Domingo, fundador de la orden de los Dominicos) en Roma, Jacinto se unió a esa orden. Como uno de los primeritos frailes dominicanos, Jacinto se embarcó en numerosas misiones, viajando ampliamente a través de Europa central y oriental. Los esfuerzos apostólicos de Jacinto lo llevaron a establecer comunidades dominicas en varias ciudades, incluyendo Cracovia, Praga y Kiev.

La obra misionera de San Jacinto sigue impactando hoy en día en toda Europa en la Orden de los Dominicos y en toda la Iglesia Católica. ¡San Jacinto, ruega por nosotros!

## PREGUNTAS DE LA SEMANA

### Primera Lectura:

Job estaba abrumado por sentimientos de tristeza y desesperación. ¿Cómo te ayuda tu fe a superar tiempos difíciles?

### Segunda Lectura:

Pablo ve su “evangelio” (la buena nueva de Jesucristo) como el centro de su vida. ¿Cuál crees que es el foco de tu vida?

### Evangelio:

Al comienzo del ministerio público de Jesús en Galilea, escuchamos que tenía un propósito al realizar muchas curaciones y exorcismos, además de predicar la buena nueva del reino de Dios. ¿Qué podrías hacer esta semana como acto intencional de caridad o bondad?

©LPi





**Care Everywhere**  
Medicina Familiar Móvil

**Abierto el 1.º y 3.º lunes de cada mes**  
10 a.m. a 4:30 p.m.  
Our Lady of Guadalupe  
6212 Tuckaseegee Road | Charlotte, NC 28214

*Se admiten personas sin cita previa. No es necesario pedir cita. El horario está sujeto a cambios.  
¿Necesita atención pero no puede pagar? Podemos ayudar.*

Desde el tratamiento de lesiones menores como torceduras y cortadas, hasta el diagnóstico de enfermedades a largo plazo como la diabetes, las unidades móviles de Medicina Familiar Care Everywhere de Atrium Health brindan servicios de atención médica en unidades de atención móvil equipadas con tecnología de vanguardia. Le ofrecemos los siguientes servicios a todos los pacientes de 2 años de edad y mayores.

<p><b>Diagnóstico y tratamiento de:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Problemas de salud a corto plazo como gripe y amigdalitis estreptocócica.</li> <li>• Enfermedades a largo plazo como la diabetes, presión arterial alta, enfermedades del corazón y artritis.</li> <li>• Lesiones menores como torceduras y cortadas.</li> </ul>	<p><b>Servicios de bienestar adicionales incluye:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Ayuda para ponerse en contacto con recursos para necesidades que no son médicas, como asistencia con alimentos y transporte.</li> <li>• Remisiones a centros de Atrium Health en el área para ciertos exámenes y procedimientos recomendados.</li> </ul>
---	---

Para mayor información, escanee el código QR o visite [AtriumHealth.org/MobileHealth](https://AtriumHealth.org/MobileHealth). Visite esta página con frecuencia para estar al tanto de las actualizaciones de ubicación.



 **Atrium Health**

**Las personas que deseen recibir el estado de sus contribuciones a la parroquia durante el año 2023 para preparar sus impuestos, por favor, solicitarlo mediante esta forma.**

NOMBRE: \_\_\_\_\_

# DE SOBRE : \_\_\_\_\_ TEL. \_\_\_\_\_

DIRECCION: \_\_\_\_\_

CIUDAD Y ESTADO: \_\_\_\_\_ CODIGO POSTAL: \_\_\_\_\_

**Por favor, depositar esta forma en la canasta de la colecta o traerla en horarios de oficina. Gracias**



# Provida ©LPI

**“Yo he venido para que tengan vida, y para que la tengan en abundancia.” Juan 10:10**

**Orar por la Vida** -Queremos invitar a todos a orar con nosotros frente a la clínica de aborto de una manera pacífica y respetuosa. Cada primer sábado del mes, el grupo se reúne en la iglesia a las 9:00 am y la oración es de 10:00 am a 11:00 am.



**Caballeros de Colón®**



El domingo 28 de enero, los oficiales de los Caballeros de Colón visitaron nuestra parroquia para reconocer cuatro programas llevados a cabo durante el año fiscal 2022/2023: Familia, Fe, Comunidad y Pro-Vida. Estos logros fueron posibles gracias al apoyo de miembros del consejo y los sacerdotes de nuestra comunidad. Agradecemos sinceramente a todos por su dedicación al servicio del reino de Dios. Los Caballeros de Colón, fundados en 1882 por el Padre Michael J. McGivney en New Haven, Connecticut, EE.UU., son una destacada organización de servicio fraterno católica a nivel mundial.



**Para obtener información sobre querer unirse a Caballeros de Colón y conocer más sobre sus beneficios, por favor comuníquese con:**  
**Samuel Llanas (704)649-4766**  
**Hector Guerra (704)449-3896**



# Santa Misa en honor a la Virgen de Suyapa



¡Únase a nosotros en esta santa misa en honor a  
La Virgen de Suyapa, patrona de Honduras!

sabado 10 de febrero a las 6:00 pm

PARROQUIA NUESTRA SEÑORA DE GUADALUPE | CHARLOTTE, NC

*El Miércoles de Ceniza es*  
**la próxima semana**



**MIERCOLES  
DE CENIZA**

Se acerca la Cuaresma. Estos cuarenta días de reflexión y oración inician con el Miércoles de Ceniza. A continuación, se detallan los horarios en los que la parroquia ofrecerá servicios y misas.

## **Miércoles de ceniza - 14 de febrero**

**6:30 am - Misa**  
**12:00 pm - Misa**  
5:00 pm - Servicio  
6:00 pm - Servicio  
**7:00 pm - Misa**  
8:30 pm - Servicio





## ¿POR QUÉ HACEMOS ESO?

*Vida Católica Explicada*

### El Chisme

**Pregunta:** ¿Es pecado mortal el chisme?

**Respuesta:** Para preguntar esta cuestión, tenemos que considerar el octavo mandamiento: “No darás testimonio falso.” Reflexionando sobre este mandamiento el Catecismo de la Iglesia Católica nos invita no solo a pensar en lo que significa dar “falso testimonio,” sino también a considerar cómo entendemos la verdad y cómo nos comunicamos más ampliamente. Por eso, una gran parte de esta sección del Catecismo tiene que ver con el don del lenguaje. Teniendo esto en cuenta, notaremos que no se usa la palabra “chisme” en el Catecismo. En cambio, encontramos las palabras “detracción” y “calumnias,” que son dos formas que los chismes se pueden hacer, y ambas pueden ser bastante serias.

Primero, la detracción es “manifiesta los defectos y las faltas de otros a personas que los ignoran,” sin motivos moralmente válidos. La calumnia, por extensión, es decir algo falso de una persona, y es pecaminoso porque “daña la reputación de otros y da ocasión a juicios falsos respecto a ellos” (n. 2477). Siempre tenemos que reconocer que en toda nuestra comunicación tenemos una obligación moral a decir la verdad y trabajar siempre para proteger la reputación y el honor de nuestros prójimos (n. 2479).

De hecho, los chismes pueden resultar ser pecado muy grave. Después de todo, el Catecismo nos recuerda: “Nadie está obligado a revelar una verdad a quien no tiene derecho a conocerla” (n. 2489). Cuando hemos chismado, especialmente si somos conscientes de que hemos dañado el buen nombre o la reputación de otra persona, queremos hacer todo lo posible para deshacer el daño que hemos hecho, incluyendo la búsqueda de la gracia y el perdón ofrecido en el Sacramento de la Reconciliación.

## Conmemoraciones de la semana

Lunes:	Santa Águeda, virgen y mártir
Martes:	San Pablo Miki y compañeros, mártires
Miércoles:	
Jueves:	San Jerónimo Emiliani; Santa Josefina Bakhita, virgen
Viernes:	
Sábado:	Santa Escolástica, virgen
Domingo:	6º Domingo del Tiempo Ordinario, Día mundial del matrimonio

## Grupos de Jóvenes

¿Sabías que nuestra parroquia tiene dos grupos de jóvenes?  
 ¡Todos los jóvenes de la comunidad son bienvenidos a unirse!  
 Ven a conocer a jóvenes católicos como tú y caminar juntos en el camino de nuestra fe con Cristo en el centro.



### VincenTeens

Los VincenTeens son nuestro grupo de jóvenes adolescentes de 13 a 17 años. Se reúnen todos los sábados en el salón grande después de la misa bilingüe de las 6:00 pm.

### Fruto de Fe

Fruto de Fe es nuestro grupo de jóvenes adultos de 18 a 30 años. No debe estar casado y no tener hijos para unirse. Ellos se reúnen todos los jueves a las 7:30 pm en la salón grande.





# DESPENSAS

*En el estacionamiento  
de la Parroquia*



Entrega de  
despensas:  
**Miércoles**  
**1:00 pm-3:00**  
**pm**

*“Sirvan a los pobres de  
todo corazón.”  
- Santa Luisa de Marillac*

**Los días miércoles se entregan  
despensas a familias con mucha necesidad.**

- No es necesario llamar para pedir una dispensa.
- Todas las despensas se entregan los miércoles de 1:00 pm-3:00 pm por orden de llegada. *(mientras duren las reservas)*

## CHARLAS PREBAUTISMALES

**2024**

- Febrero - 4 y 18
- Marzo - 3 y 17
- Abril - 14 y 28
- Mayo - 12 y 26
- Junio - 9 y 23
- Julio - 7 y 21

## CELEBRACION DE BAUTIZO

**2024**

- Febrero - 10 y 24
- Marzo - 9 y 23
- Abril - 6 y 20
- Mayo - 4 y 18
- Junio - 1, 15 y 29
- Julio - 13 y 27

**Datos de la  
colecta del fin de  
semana anterior.**

**Colecta: \$21,123.00**  
**Gastos: \$19,654.00**

**Muchas gracias  
por su generosidad.**

## Palabra y Eucaristía Un misal bilingüe



### ¿Por qué comprar un misal?

Al comprar tu propio misal te permite participar en las celebraciones de una forma segura y, a la vez, se eliminarían misales desechables de un solo uso. Tu parroquia esta dando un paso ahorrando papel y, a la vez, esta consciente de dignificar la Palabra de Dios al no tirar su mensaje.

**\$35**

## Ministerio de Emaús



Las **mujeres** que ya asistieron a un retiro de Emaús se reúnen todos los **jueves** a las 7:30 pm

Los **hombres** que ya asistieron a un retiro de Emaús se reúnen todos los **viernes** a las 7:30 pm

# Quinceañeras

- 1.) Se ofrece esta celebración solo para miembros activos de la parroquia.
  - 2.) La quinceañera debe haber recibido los sacramentos de Bautismo, Primera Comunión y Confirmación. Si no está confirmada debe estar cursando clases de confirmación.
  - 3.) Los padres y la quinceañera deben asistir a una charla de preparación.
- Miércoles, Salón Grande 7:45 pm - 8:45 pm**  
**2024: Marzo 6, Julio 10, Noviembre 6**
- 4.) Las celebraciones de quinceañera son **Comunitarias**, es decir, se presentan de 1 a 4 quinceañeras en la misma celebración.
  - 5.) **NO** se necesita padrino, madrina, u objetos para esta celebración.

**Estas son las fechas disponibles**

**2024**

- Marzo - 2
- Abril - 13
- Mayo - 4 y 25

**Para más  
información llame  
al (704)391-3732  
opc 5**

## ANIVERSARIO DE BODAS (XXV-L)

La Parroquia se goza por el testimonio de aquellas parejas que mantienen y renuevan compromiso matrimonial. Y para conmemorar su aniversario Matrimonial invitamos a que preparen esta celebración teniendo en cuenta los siguientes puntos:

- 1.) Días de celebración: Viernes a las 4:00 PM.
- 2.) No habrá renovación del consentimiento (votos).
- 3.) Solo habrá bendición de anillos, no arras, no lazo.
- 4.) No hay procesión de entrada.
- 5.) Reservación de la fecha: En la oficina, con anticipación y presentando el Certificado de matrimonio por la Iglesia.



Los **hombres** que están juramentados como Caballeros de Colón se reúnen cada primer miércoles del mes a las 7:30 pm.

# Ministerios y servicios parroquiales

## Medalla Milagrosa e Misioneros de Maria Inmaculada

Novena y Rosario los martes a las 8:00 pm

## Bautizos

La información sobre los bautizos se da los domingos después de cada una de las misas programadas, en la mesa de información.

## Matrimonios

Durante el año hay tres charlas prematrimoniales que comienzan: 1er domingo de Febrero, 1er domingo de Mayo, y 1er domingo de agosto.

## Catequesis para adultos

Se necesita acta de bautizo e inscripción previa. Pida información para el siguiente curso.

## Grupos Juveniles

Misa Juvenil (*inglés*): Sábados, 6:00 pm  
13 a 17 años: Todos los sábados, 7:00 pm  
18 a 30 años: Todos los jueves, 7:30 pm

## Grupo A.A.

El grupo de alcohólicos anónimos sostiene las reuniones los martes, jueves y viernes a las 7:30 pm en la casa Marillac a la entrada.

## Peregrinos en Pareja

Próximas reuniones: **2024: Febrero 9 y 23**  
Parejas casadas y no casadas son bienvenidas.

## Ministerio del Hospital

Si usted tiene un ser querido que le pueda hacer bien una visita de nuestro ministerio, déjenos su información en el escritorio de información o llame a la oficina.



## Rosario de la Aurora

El Rosario de la Aurora se reza cada primer sábado del mes a las 6:00am

## Adoración Nocturna

Cada primer primer sábado del mes se lleva a cabo la Adoración Nocturna desde las 9:00 pm hasta el otro día a las 5:00 am

## Renovación Carismática Católica

La asamblea de la renovación carismática es cada domingo a las 6:00 pm

Asiste, alaba, ora y predica a Dios.

## Confesiones

Martes a viernes	Sábado
6:00 pm - 7:00 pm	3:00 pm - 5:00 pm

## Ensayo de coros

**Niños y adolescentes:** Cada lunes 5:00 pm  
**Mujeres:** Cada lunes 7:00 pm  
**Hombres:** Cada lunes 8:00 pm

## Padres y Madres Orantes

Es un grupo que como su nombre lo dice, son madres y padres de familia que se reúnen cada 3er sábado del mes a las 7:00 pm para orar por sus hijos.

## Apostoles de la Palabra

Las personas de este ministerio le ayudarán a aclarar sus dudas referentes a nuestra fe católica (980) 333-8899



## Ayuda a la parroquia

Anúnciate en las últimas páginas de este boletín. De esta manera gana tu negocio, y ayudas a la parroquia.

**Por favor, anuncie su negocio en este boletín. Ganamos todos: su negocio vende más y ayuda a sostener el boletín.**



**SHERWIN-WILLIAMS. ESTAMOS CONTRATANDO**

ASOCIADO DE VENTAS Y CONDUCTOR DE ENTREGA A TIEMPO PARCIAL Y TIEMPO COMPLETO

**TANIA PARRA**  
704-996-3907

Pase por una de las tiendas para hablar con un asociado acerca de nuestras oportunidades y postúlese en línea

 TRABAJOS DE TEXTO A 27579 **CAREERS.SHERWIN-WILLIAMS.COM**

**Place Your Ad Here and Support our Parish!**

Instantly create and purchase an ad with

**AD CREATOR STUDIO**

 

[4ipi.com/adcreator](http://4ipi.com/adcreator)

**Estetica Andrea's**  
Les Ofrecemos Cortes, Tintes, Rayitos y Mucho Mas  
4709 Tuckaseegee Rd. #4  
Tel. (704) 393-7253

**SONIDO LATINO**  
CON EL PODER DE LA MUSICA DE DJLIBRA  
amenizamos tu fiesta para que sea la mejor  
704-492-0207

**CELEBRA TUS MOMENTOS ESPECIALES EN...**

*Paradise Events*

**Descubre la magia de nuestros 3 elegantes salones ubicados en el corazón de Charlotte.**

Desde inolvidables celebraciones hasta eventos gerenciales, ofrecemos servicios completos que incluyen **decoración exquisita**, deliciosos platillos, melodías envolventes y la opción de tener **oficiantes de bodas** para sellar tu amor.

**Paradise Events**

1 5103 Nations Ford Rd. Charlotte, NC. 28217  
2 5125 Nations Ford Rd. Charlotte, NC. 28217

**Soul Central Banquet Hall**  
8531 N Tryon St. Charlotte, NC. 28262

**¡Reserva ahora y crea recuerdos que perdurarán para siempre!**

 (980) 585.6380  
(704) 904.5995

  **Centro Médico Latino**  
704-333-0465  
[www.centromedicolatino.com](http://www.centromedicolatino.com)

**MEDICINA FAMILIAR PARA TODAS LAS EDADES**

Pediatría, Cuidado de la mujer, Fertilidad, Medicina preventiva para adultos y pacientes de la tercera edad, Cirugías menores, Vacunas y servicios de Ultrasonidos.

**Laboratorio Completo, Ultrasonidos y Vacunas**

**2 NEW LOCATIONS COMING SOON**  
3641 Central Ave, Charlotte, NC 28205  
103 Church St., N. Commons, Concord, NC 28025

**ACCOUNTING & TAX OFFICES**

Servicios de impuestos, nómina y contabilidad

Call today / Llame hoy  
(336) 987-0515

[WWW.PROGRESAINC.COM](http://WWW.PROGRESAINC.COM)



**FREE AD DESIGN**

with purchase of this space

**CALL**  
800-477-4574



**ARANDAS Auto Service**



**Donde tu carro anda, porque anda!**

ARANDAS AUTO SERVICE HR  
6300 South Blvd #400, Charlotte, NC 28217  
704-554-6228

**NEW LOCATION**  
ARANDAS DARBELL'S GARAGE  
317 N Pine St, Gastonia, NC 28054  
704-867-8566

ARANDAS AUTO SERVICE HG  
7000 N Tryon St, Charlotte, NC 28213  
980-299-9810

**SUPPORT OUR ADVERTISERS!**

**Protecting Seniors Nationwide**

 **24SEVEN**

Medical Alert System

**\$29.95/Mo. billed quarterly**

- One Free Month
- No Long-Term Contract
- Price Guarantee
- Easy Self Installation



**Call Today! Toll Free 1.877.801.8608**

**¡VACÚNATE!**  
ES SEGURA, EFECTIVA Y GRATIS.



MÁS INFORMACIÓN EN [VACUNATE.NC.GOV](http://VACUNATE.NC.GOV)







## SUS COMPRAS EN



**SUPERMARKET**

**SE CONVIERTEN EN DONACIONES**

ENTREGUE EL RECIBO DE COMPRA A SU IGLESIA  
Y ESTA RECIBIRÁ EL 3% EN UNA DONACIÓN  
PARA FINANCIAR LOS PROGRAMAS QUE  
ADELANTA CON LA COMUNIDAD.

## NUESTRAS TIENDAS EN CHARLOTTE:

3600 N. Sharon Amity Rd.  
Charlotte, NC 28205  
**704-536-3176**

3112 Milton Rd.  
Charlotte, NC 28215  
**704-716-1009**

818 E. Arrowood Rd.  
Charlotte, NC 28217  
**704-716-1170**

2701 Freedom Rd.  
Charlotte, NC 28208  
**980-213-3513**

5300 Sunset Rd.  
Charlotte, NC 28269  
**980-636-1535**

4316 North Tryon St.  
Charlotte, NC 28213  
**704-596-3495**

201 W. Arrowood Rd.  
Charlotte, NC 28217  
**704-522-7100**  
Comparo Foods Express

NEVER MISS  
OUR BULLETIN!

SUBSCRIBE

Have our bulletin emailed  
to you every week.

Visit [www.parishesonline.com](http://www.parishesonline.com)



**CTS I**

Servicio  
de Grua

Charlotte, NC  
Rafael

**980-361-6727**

Se Habla Español

## LA CASA HOME REMODELING & LANDSCAPING

- We clean lands & cut trees
- Doors, windows
- Fences, paint, deck
- Plumbing, kitchen, restroom
- Pressure washing
- Hardwood floors

arguetajuan400@gmail.com  
jose333martinez@gmail.com

**704-340-5041**  
**704-904-3302**

hablamos español  
**ESTIMADOS GRATIS**



## DJ Kumbia

la mejor variedad  
de musica

@21Kumbia  
DJKumbiaEntertainment

Ofrecemos: **704-696-6209**  
Robot LED, Chispero  
Baile en las Nubes  
Show de los Cabezones

**15 años, Bodas**  
bautismos, cumpleaños, etc.  
**+ grupo musical en vivo**

**RIVERA**  
**RENOVATION, LLC**  
Renovaciones en General  
Baños • Deck • Sided • Techo  
Estimado Gratis!  
**704-426-2871**

**H Video**  
Video y Fotografía  
Bodas y 15 Años  
**(704) 308-7447**

SE REPARA MAQUINAS DE JARDINERIA/  
LANDSCAPING MACHINES  
MOTOSIERRAS /CHAIN SAWS  
PODADORAS/ LAWNMOWERS  
BORDEADORES/EDGERS  
GENERADORES/GENERATORS  
WACKER/WEED EATER - SOPLADORA/BLOWER  
TRIMIADORA/TRIMMER  
DESBROZADORA/ BRUSH CUTTER  
MANTENIMIENTO EN GENERAL... NO IMPORTA LA MARCA  
2806 North Graham St • Charlotte  
980-327-9787

**PRODUCCIONES VALLE**  
FOTOGRAFIA Y VIDEO PROFESIONAL  
CALIDAD Y BUEN SERVICIO  
**15 AÑOS**  
**Y BODAS**  
**704.780.8215**  
AGUSTIN VALLE

## Contactanos Hoy!

- Le ayudamos a cumplir sus sueños con honestidad, transparencia.
- Buscamos la opción que mas se adapte a sus necesidades. Ustedes son nuestra prioridad.
- Trabajamos con ITIN# o W7, Social, DACA, TPS, ASILO, VISA U, y 12 meses estados de cuenta para trabajadores independientes /1099.

Si busca gran servicio, ¡llámanos!

Para Financiamiento Contacte:  
Claudia Gutierrez  
Sr. Loan Officer  
NMLS ID 55855  
(704) 808-0581  
loansbyclaudiagutierrez.com

Está pensando vender  
o comprar?  
Deje de RENTAR...  
Juan Carlos Beltran  
Realtor/Broker  
(704) 430-9759  
13903 S Old Statesville Rd.  
Huntersville, NC 28078



Con Juan y Claudia... Si se puede, con más de 20 años de experiencia!

## Carolina Funeral Service & Cremation Center

- \* Funerales
  - \* Funerales con Cremacion
  - \* Envios a Mexico y Sur America
- Se Habla Español  
Acuerdos Internacionales y Locales

5505 Monroe Rd.  
Charlotte, NC 28212  
Phone: 704-568-0023



**VICTORY** CHEVROLET  
**CHARLOTTE**  
¿BUSCAS CARRO, SUV, O CAMIONETA?  
**¡Hablamos Español!**



**¡ACEPTAMOS W7 y ITIN!**  
**¡CON o SIN CREDITO!**

**LLAMA 704-790-7800**

717 RHYNE RD., CHARLOTTE, NC 28214  
afsheen@victorychevycharlotte.com

**catholicmatch**  
North Carolina  
  
CatholicMatch.com/myNC

## La Acapulqueña Mercado Mexicano

“Le Ofrecemos Lo Mejor”  
• Envios De Dinero  
• Fax – Copias  
• Tortillas, Especies  
Y Mucho Mas.....

4709 Tuckasegee Rd. #8  
Fax y Tel: (704) 393-1293

ENCOMIENDAS **28**  
**elsy**  
ENCOMIENDAS A HONDURAS,  
GUATEMALA NICARAGUA,  
MÉXICO & EL SALVADOR  
**917.600.1647 • 919.492.1517**



¡Con más de **30 años** ayudando a  
la comunidad Latina en la compra y  
venta de su casa!  
**980-722-9298**  
**estradaclia1@gmail.com**  
1001-1B Elizabeth Ave. Charlotte, NC 28204

